者。極形踴躍。主席黃覺之。紀錄李華春。首由主席宣佈開會意旨。並勉勵全體僑胞。對于是次捐款。須要加倍努力。俾集鉅款購機。以增强抗戰力量。反攻倭賊。而達最後勝利之目標。繼由紀錄宣讀陳主任公函。隨即討論募捐辦法。決議通過。凡屬本區僑胞。每人額捐金銀十元。多多益善。加補水一五算。查當席認捐者。劉維令七十五元。李永偉廿五元。黃煥珍。黃覺之。黃錦傳。各廿元。李常院。李華春。李鏞奕。各十五元。李偉煥。黃煖傳。陳鴻藻。謝逸民。黃領世。黃如龍。各十元。尚有僑胞因工務離埠。未暇到會認捐者甚衆。現已派員出發募捐。料將來結束時。成績必大有可觀云。

◉倭奴不捐助救濟英難民

域埠二號電。此間市參事威廉氏於昨晚在市會聲稱。昨星期六日在街上舉行賣牌仔。藉以籌欵捐贈倫敦市長基金。以資戰時救濟者。查華人方面。捐助一千元左右。但未聞日人方面有捐助者云。

◉奶麼埠已登記之鎗砲數

奶麼埠二號電。據駐此處省差消息。截至目前止。已登記之鎗砲。統計三千枝。同時省差發出警告。中。日。以及其他外國人。須要將其槍砲繳交當道收藏。否則以激烈手段對付云。

◉此次戰爭坎人所負戰費

都朗度埠一號電。據財長埃斯利氏在此間宴會對訪員談話稱。此次戰爭。全坎拿大每一家人口每年要負擔戰費四百元。該四百元非以現款計算。係根據增加賦稅與政府借款而定者。以個人而論。每人負擔約八十五元。蓋負擔之款。非係完全用以購軍火者。亦用一部分援助某種事業者云。

◉全坎拿大七月份之產金

柯京一號電。據政府統計局報告。全坎拿大於七月份產金。統計四十五萬六千六百廿六安士。較一九三九年七月份出產四拾二萬九千九百廿五安士。今年首七個月之出產。統計三百零二萬八千六百六十八安士。較去年同期之出產二百九十二萬九千八百九十四安士云。

◉無充分之理由不能起租

柯京一號電。據戰時價目貿易局附設之房屋租金管理員法官瑪典氏宣稱。非有特殊境況。則不能提高房屋租金。超過元月二號時期之租金也。就現日呈請起租者而論。大多數係無充分之理由者云。

「更正」昨二日第七頁各埠新聞。「周膚雄君捐賻儀救濟傷難」段。題目錯植周君捐賻儀救廣雄濟傷難。特此更正。

★大羅仙天星算命

小批八字一元
加批星盤三元
中批大批未暇領教。
如蒙賜顧。請寫明今年幾多歲。某月某日某時出世（西人日主亦得）男命抑女命。連同筆金住址。付來下列信箱便妥。

TAI LOR SUN ESQ.
P.O. Box 475
Vancouver, B.C. Canada.

▲代柬

本總公所詹十月六日正午舉行第九週年紀念典禮預期敬請各埠李氏公所通訊處暨各昆仲賁臨助慶并希指示一切曷勝榮幸

Lee's Association
127A. Pender St. E.
Vancouver, B.C. Canada.

駐雲高華埠總公所全坎李氏同人謹訂

爲極大便宜計請吸

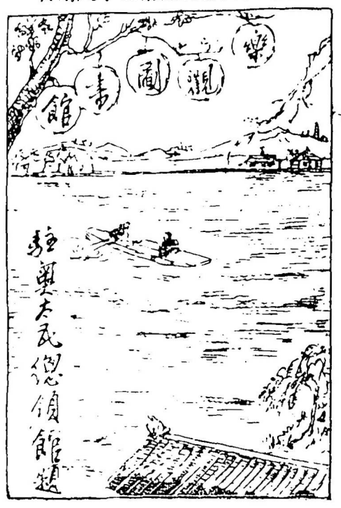
VOGUE

絲煙嫩幼

買護克幼嫩烟絲。價平貨好之爽心事。事因烟質較和又較好。且能捲成較純較爽。及從心所願之煙仔也。故用護克幼嫩烟絲以自捲煙仔。其代價則爲愉快與經濟也。

每包壹毛
牛磅每罐六毛五
庄

★樂觀圖書目錄第五十八期★



Optimistic Library
126A. Pender St. E.
Vancouver, B. C.

二六號三樓片打街東壹在雲高華埠樂觀圖書館

信箱……P. O. Box 11
電話……Trinity. 0651R.
館主……龔貞信

現由亞皇后輪到最近出版新小說畫報紙

月缺難圓

萬里無雲。皓月如璧。人生幾經月當頭。此時不載酒豪歌。得毋令秋光笑人不韻者歟。團圓月已逾矣。恆言道月缺難圓。其然。豈其然乎。諸君欲知月缺難圓之詳情。請速購閱。便了然于心矣。

吳門張雯女士著（全書上下兩長篇社會實事冶艷言情小說）

抗戰第三年

陳孝威將軍主編。全書一大厚冊實價壹元著作者林森蔣中正等

新乾坤印第一集大鬧泰山觀三毛半　新乾坤印第四集大盜胭脂虎四毛半
新乾坤印第二集大破金光陣四毛半　新乾坤印第三集大打龍虎擂四毛
最高領袖著七七紀念文八一三出版中國的空軍第廿二期二毛（九月份香港各小報每期三仙）
月唐演義第一集唐明皇遊月宮二毛半　月唐演義第三集郭子儀地穴得寶四毫　第四集血濺武家寨四毫　第五集青龍白虎三毛五　第六集三盜梅花帳四毛　第五集三探聚寶樓叁毛
俱是今年七月出版限買全套散取一集不賣

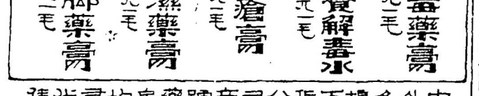
本館所辦之時務新書小說畫報雜誌小報。歷承各界僑胞採購。用能暢銷各埠。高誼隆情。至深感紉。茲值民國三十年行將來臨。特印備唐番字中西曆節令紀念日美人畫月份牌酌予分送藉酬雅意。由即日起不論門市外埠凡惠顧壹元者隨贈一幀。上圖錄有十四個字誰人詳出出成七絕詩一首即送回月份牌爲酬但猜不中恕不覆

早早先先敬送明年中西日曆

李天助

臨症最多　經驗最久　藥料精良　效收最速

活人千萬　世界皆知



中外各埠百貨公司商號藥房均有代售

TEEN JORE
256 EAST HASTINGS STREET
VANCOUVER, B. C. CANADA.

代辦中西棘手交涉事務

如鋒刃破竹

接寫・中英書信・繙譯文件・引薦名醫・能治危病・辦事處・雲埠・歌街・八百三十號

830 Gore Ave. Vancouver, B. C.

萬國土產有限公司

INTERNATIONAL PRODUCE CO., LTD.

WHOLESALE FRUITS AND VEGETABLES
248 EAST GEORGIA STREET　TELEPHONE TRINITY 5528　VANCOUVER, B.C.

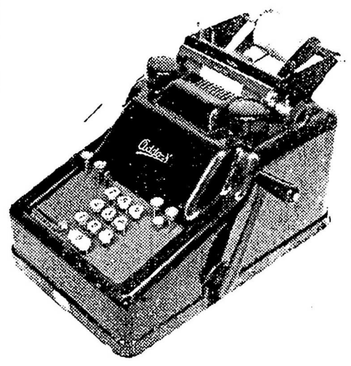
啓者本公司專辦出入口貨中西薯菓瓜菜。發行歷有多年并設立滙兌部專接理中山縣梓里滙單來往香港澳門中山包快捷妥當特選香港永安有限公司司理郭泉君代理委派專員送到府上妥交無悞諸君光顧極表歡迎

新到大帮貨品發行

頂靚　生菜　菠菜　香芹　葱頭
蒜仔　提子　香蕉　檸檬
甜橙　補椽　蘋菓　獅菓
番茄　番茨　絲苗　薈粘

萬國土產有限公司謹啓

機數加士益度壓
Addo-X Adding Machines



本號加數機效能如左
◉直接減數　聲音沉靜
◉迅捷　準確　耐用

雲埠總行
Frank L. Bott & Company
No. 309-119 West Pender Vancouver, B.C.
Trinity 5225

店支埠域
1006 Blanshard,
Garden 8181 Victoria, B.C.

補血行氣

大力丸

每瓶百粒元　每服四粒　安樂丸式　見功效

大力丸試服壹元包服之補身壯陽最合老弱無力者服之包有力勇敢向前也

極樂氏藥房
GECK LOCK SIE
826 Main St. Vancouver, B.C.

購藥五元送久戰水壹寸

大洋丸每寸五元　功効列下

治脚冷脚震　治眼花耳鳴　能開胃消食
治陽事不舉　治交感無力　治夜夢遺精
治精虛囊墮　治見花即洩　治尿後反滴
治腎虛腰痛　治子息虛花　治老人無力交
合轉老還童　以上之症自然藥到成功
花柳搜毒每樽二元　美容露每樽五毫
白蜀丸每樽壹元　久戰水每樽二毫五
飛燕散每樽二毫五　齊人藥水每樽五毫
壯陽丸每樽五毫　處女丹每寸二元
精補精藥水二元　探花無憂丸每寸壹元

剪此來買大洋丸一寸贈送

齊人藥水　每寸五毛
大洋丸　每寸五元

壯陽丸壹寸靚美女相壹只

注意大洋丸效力每尊大洋丸壹百粒價銀五元・每日服三次・每次服壹粒・四十日服完壹尊・如服大洋丸一尊之後・此丸服之包補身補血・生精壯陽妙藥也・請購壹尊試之・的實効力然後再購也・欲求速用・每服六粒・服完遲点鐘交合奇妙也・

▲注意西餐館出賣

本餐館在雲高華埠喜市定街東五十四號開張有十餘年每年生意獲厚利今因股東志圖別業將生意全盤出賣如有僑胞欲營斯業者請來面議價錢相宜勿失良機

Common Gold Cafe, 54 Hastings St. E.

山文哥主人啓

★歌林唱片又上市★

Watsang Sun Kee Co. 87 Pender St. E.
Vancouver, B.C. Phone Marine 3529

世界著名歌林公司第廿六期唱片又上市每只壹元二毛五每次買八只已上包支寄費未滿八只貴客自理均有曲譜奉送貨到有限欲購從速

藕斷絲連　馬師曾　二只
扮美試新娘　譚蘭卿　二只
兩個蛾眉月　廖俠懷　二隻
夢中情人　關影憐　二只
拗碎靈芝　譚伯葉　二隻
求婚指南　胡美倫　二只
異國情花　張蕙芳　二隻
難爲了傻哥　桂名揚　二只
一吻勉郎心　紫羅蘭　二隻
月向別方圓　半日安　二只
杭州別　上海妹　二隻
怕聽杜鵑啼　新月兒　二隻
棄楚歸漢　羅慕蘭　二只
　　廖夢覺　飛瓊影玉
　　黃佩英　譚伯葉　上海伯妹　譚寶仙
　　譚伯葉　衞少芳　徐柳仙

雲高華活生新記參茸藥行謹啓

中醫鍾樹主

加拿大　雲高華

JUNG YET SANG
258 Pender St. E. Vancouver, B.C. Can.

◉消痰止咳丸　每罇三毛五
◉消毒止流丹　每料二元
根治梅毒花柳止痛止濁快過打針
◉白濁洗射水　每罇元五
洗射並無痛苦日洗數次其濁立止
◉內外痔靈丹　每料二元
此丹無論內外痔瘡糞前糞後有血腸頭反出痛苦難堪一服包能收效
◉斷根枯痔散　每料二元
包能斷根永無復發枯痔自然脫下
爛痔爛肉　拔毒生肌膏　每盅一元

弱者可强微者可鉅腎弊陽萎救星　每樽二元

代理處
廣萬生

欲達到樂而更樂久而更久不妨試所性愛露包汝用過再用

每罇一元

醫學博士
西醫鴻社趙
(統理內外全科)
DR. FREDERICK S. CHU
16 Hastings St. E. Holden Building
Vancouver, B. C.

(醫務所)
設在喜市定街東十六號三樓
(即舊市政廳樓上)

(診症時間)
上午十點至十二點
每日由下午兩點　至四點
下午七點　至八點
星期日下午八點(半)至九點

電話　醫所 Marine 2053
住所 Trinity 4447 R